

指導委員
曾智勇 Ljaucu · Zingrur 原住民族委員會 主任委員
鄭英耀 教育部 部長

編輯委員
陳坤昇 原住民族委員會教育文化處 處長
陳素齡 教育部綜合規劃司 司長
伍約翰 南投縣信義鄉同富國民小學 校長
洪進雄 國立嘉義大學園藝學系 退休教授
浦忠成 監察院 監察委員
康培德 國立台灣師範大學台灣史研究所 所長
張中復 國立政治大學民族學系 副教授
張建成 中國文化大學教育學院 退休教授
張卯慧 國立政治大學語言學研究所 學程主任
張素玢 國立台灣師範大學台灣史研究所 教授
陳枝烈 國立屏東大學教育學系 退休教授
黃美娥 國立台灣大學台灣文學研究所 教授
游純澤 新北市政府教育局 聘任督學
董春發 國立東華大學 榮譽教授
詹素娥 南投縣仁愛鄉親愛國小 校長
趙順文 國立台灣大學文學院 退休教授
蔡中涵 醒吾科技大學 榮譽教授
劉柳書琴 國立清華大學台灣文學所 教授

發行人 曾智勇 Ljaucu · Zingrur 原住民族委員會 主任委員
總編輯 林修澈 政治大學 名譽教授
執行主編 陳詒誠 本期執行主編
執行編輯 黃季平、官大偉、李台元
編輯助理 王紹欣
美術編輯 陳立君、崔榮之
封面設計 陳立君
出版單位 原住民族委員會
24220新北市新莊區中平路439號北棟 (<http://www.apc.gov.tw>)

教育部
10051台北市中正區中山南路5號 (<http://www.edu.tw>)

編輯單位 政治大學原住民族研究中心

發行單位 原住民族委員會

創刊 2005年7月 (月刊發行至第6期，自第7期改為雙月刊)

定價 80元

展售

五南文化廣場台中總店 台中市中山路6號 電話 04-22260330

國家書店松江門市 台北市松江路209號 電話 02-25180207

GPN 2010100811

ISSN 1817-6704

《原教界》網址：<https://web.alcd.center>

採用FSC™驗證紙張印製

編輯室手記

編集室の一言
Letter from Editor

教會 是目前在部落中，或是在都會的原住民社群中，仍能堅持使用並傳承族語的地方，原住民族委員會自112年起推動「原住民族教會推動語言發展獎勵計畫」，目的即是希望能獎勵全國的原住民族教會（堂）積極使用族語，建構多元學習族語的管道，提供原住民族人更多族語使用的學習場域與機會；進而全面帶動族人參與推動族語復振的風氣，累積更多推動族語復振的能量。

在本期【原教評論】專欄邀請原民會邱文隆副處長以「獎勵教會讓族語永續」述說政策的初衷以及期待的成果；朱清義老師則以「族語教會的永續應從育才著手」，希望除了支持教會推動族語之外，也能夠更有系統的培養教會族語人才；童春發牧師在「培育族語神學人才」一文中，則是肯定原民會為神學院的人才養成，提供了有力的支持，並兼顾族語及文化的發展。

在【原教前線】與【原教報導】兩個專欄，共計收錄了19篇文章，有天主教會、長老教會以及其他教派的教會人士，分別從族語證道、族語主日學、族語詩歌與讀經、族語環境布置以及族語推廣活動等，娓娓述說他們在教會中落實族語使用的行動，值得讀者一篇篇的閱讀，相信也會感受到他們以及族人們，用族語來傳遞聖經話語的感動。

在【人物群像】專欄中，本期特別介紹在原住民族文化的貢獻上，有著令人感佩經歷的三位長者，有泰雅語言文化的守護傳承者— Tesing Silan M.P.廖英助先生、心繫賽夏族語傳承並以三十年彩墨筆功實錄矮靈祭的趙山河先生，以及巴宰族三義（內社）文化傳承的重要推手潘大州先生。這一個專欄可讓讀者們品味他們畢身致力在文化工作上的點點滴滴。

另在【延長線】的專欄，本期延續前期對原住民族正名的專題，邀請官大偉系主任談原住民族土地運動歷程與當前挑戰，在正名運動三十年之後，帶著讀者回顧土地運動的歷程，也一同展望未來。

「獎勵族語計畫」目前有超過400間原住民族教會參與，不僅在教會內部營造了濃厚的族語氛圍，在看到許多族人們重拾起對族語的熱情，相信不僅是計畫所樂見的成果，也為了族語的生命注入了新的活水。本期邀請許多參與計畫的教會人士撰稿，分享推動族語教會計畫過程中，所看到的族語振興故事，每一則分享的文章都可以感受到教會為了重新燃起族語的活力所付出的心血，也分享給各位讀者。